

# KOMMISSIONEN

## KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 16. februar 2004

om ændring af visse bilag til beslutning 96/510/EF for så vidt angår de zootekniske betingelser for indførsel af sæd, æg og embryoner fra dyr af hestefamilien

(meddelt under nummer K(2004) 388)

(EØS-relevant tekst)

(2004/186/EF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 94/28/EF af 23. juni 1994 om principperne for de zootekniske og genealogiske betingelser for import af dyr og deres sæd, æg og embryoner fra tredjelande og om ændring af direktiv 77/504/EØF om racerent avlskvæg<sup>(1)</sup>, særlig artikel 5, tredje led, artikel 6, andet led, og artikel 7, andet led, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Et afstammingscertifikat bør indeholde specifikke oplysninger, som gør det muligt at fastslå oprindelsen og identiteten af det dyr, som sæd, æg og embryoner stammer fra.
- (2) Kommissionens beslutning 96/79/EF af 12. januar 1996 om zootekniske certifikater for sæd, æg og embryoner fra registrerede hovdyr<sup>(2)</sup> indeholder certifikatmodeller til brug ved samhandel inden for Fællesskabet med sæd, æg og embryoner fra dyr af hestefamilien.
- (3) Kommissionens beslutning 96/510/EF af 18. juli 1996 om de zootekniske afstammingscertifikater ved indførsel af avlsdyr og deres sæd, æg og embryoner<sup>(3)</sup> indeholder certifikatmodeller til brug ved indførsel fra tredjelande af sæd, æg og embryoner fra kvæg, svin, får og geder.
- (4) Af hensyn til konsekvensen i fællesskabslovgivningen bør de i beslutning 96/510/EF fastlagte zootekniske afstammingscertifikater suppleres med bestemmelser

vedrørende indførsel fra tredjelande af sæd, æg og embryoner fra dyr af hestefamilien. Disse bestemmelser må baseres på de zootekniske krav i forbindelse med samhandel inden for Fællesskabet med sæd, æg og embryoner af disse dyr.

- (5) Beslutning 96/510/EF bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.
- (6) De i denne beslutning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Zootekniske Komité —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

### Artikel 1

Bilag IV, V og VI til beslutning 96/510/EF ændres som angivet i bilaget til nærværende beslutning.

### Artikel 2

Denne beslutning er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 16. februar 2004.

På Kommissionens vegne

David BYRNE

Medlem af Kommissionen

<sup>(1)</sup> EFT L 178 af 12.7.1994, s. 66.

<sup>(2)</sup> EFT L 19 af 25.1.1996, s. 41.

<sup>(3)</sup> EFT L 210 af 20.8.1996, s. 53.

## BILAG

Bilag IV, V og VI til beslutning 96/510/EF affattes således:

## »BILAG IV

Zooteknisk afstammingscertifikat for indførsel af sæd fra racerene avlsdyr af kvæg, avlsdyr af svin, racerene avlsfår og -geder og registrerede dyr af hestefamilien		
A. Oplysninger om donordyret		
1. Art (kvæg, svin, får, geder, dyr af hestefamilien) <sup>(1)</sup>	2. Race/genetisk type	
3. Udstedende organ	4. Navn og adresse på de instanser, der fører stambogen i oprindelsestredjelandet	
5. Opdrætterens navn og adresse		
6. Navn (kan udelades)	7. Oprindeligt registreringsnummer	
8. Fødselsdato	9. Blodgruppe <sup>(2)</sup>	
10. Stamtavle <sup>(3)</sup>		
Fader Oprindeligt stambogsnummer	Farfader <sup>(4)</sup> Oprindeligt stambogsnummer	
	Farmoder <sup>(4)</sup> Oprindeligt stambogsnummer	
Moder Oprindeligt stambogsnummer	Morfader Oprindeligt stambogsnummer	
	Mormoder <sup>(4)</sup> Oprindeligt stambogsnummer	
11. Alle foreliggende resultater af individprøver og de opdaterede resultater af den genetiske vurdering med angivelse af navnet på det organ, der har vurderet avlsværdien, for dyret selv og dets forældre og bedsteforældre <sup>(3)</sup> <sup>(5)</sup>		
12. Den genetiske vurderings pålidelighed (kun for tyre af malkerace) (mindst 0,5)		
Gyldighed		
13. Dato og sted	14. NAVN MED BLOKBOGSTAVER SAMT STILLING	15. Underskrift

B. Oplysninger om sæden		
1. Sædidentifikationssystem (farve, nummer osv.)		2. Identifikation af beholderen
3. Sædens oprindelse (sædopsamlingscentrets/sædbankens adresse)		4. Sædens bestemmelsessted (modtagers navn og adresse)
Identifikation af strå	Antal doser	Opsamlingsdato
<b>Gyldighed</b>		
5. Dato og sted	6. NAVN MED BLOKBOGSTAVER SAMT STILLING	7. Underskrift
<p>(<sup>1</sup>) Det ikke relevante overstreges.  (<sup>2</sup>) Eller anden hensigtsmæssig metode, der er godkendt efter EF-forskrifter. Kræves kun for kvæg, dyr af hestefamilien, får og geder.  (<sup>3</sup>) Kræves ikke for hybridsvin.  (<sup>4</sup>) Kræves ikke for registrerede dyr af hestefamilien.  (<sup>5</sup>) Fortsættes om nødvendigt på nyt ark.</p>		

## BILAG V

Zooteknisk afstammingscertifikat for indførelse af æg fra racerene avlsdyr af kvæg, avlsdyr af svin, racerene avlsfår og -geder og registrerede dyr af hestefamilien		
A. Oplysninger om donordyret		
1. Art (kvæg, svin, får, geder, dyr af hestefamilien) <sup>(1)</sup>	2. Race/genetisk type	
3. Udstedende organ	4. Navn og adresse på de instanser, der fører stambogen i oprindelsestredjelandet	
5. Opdrætterens navn og adresse		
6. Navn (kan udelades)	7. Oprindeligt registreringsnummer	
8. Fødselsdato	9. Blodgruppe <sup>(2)</sup>	
10. Stamtavle <sup>(3)</sup>		
Fader Oprindeligt stambogsnummer	Farfader <sup>(4)</sup> Oprindeligt stambogsnummer	
	Farmoder <sup>(4)</sup> Oprindeligt stambogsnummer	
Moder Oprindeligt stambogsnummer	Morfader Oprindeligt stambogsnummer	
	Mormoder <sup>(4)</sup> Oprindeligt stambogsnummer	
11. Alle foreliggende resultater af individprøver og de opdaterede resultater af den genetiske vurdering med angivelse af navnet på det organ, der har vurderet avlsværdien, for dyret selv og dets forældre og bedsteforældre <sup>(3)</sup> <sup>(5)</sup>		
Gyldighed		
12. Dato og sted	13. NAVN MED BLOKBOGSTAVER SAMT STILLING	14. Underskrift

B. Oplysninger om æggene		
1. Ægidentifikationssystem (farve, nummer osv.)		2. Identifikation af beholderen
3. Æggenes oprindelse (ægopsamlingsholdets adresse)		4. Æggenes bestemmelsessted (modtagers navn og adresse)
Identifikation af strå	Antal æg pr. strå	Opsamlingsdato
<b>Gyldighed</b>		
5. Dato og sted	6. NAVN MED BLOKBOGSTAVER SAMT STILLING	7. Underskrift
<p>(<sup>1</sup>) Det ikke relevante overstreges.  (<sup>2</sup>) Eller anden hensigtsmæssig metode, der er godkendt efter EF-forskrifter. Kræves kun for kvæg, dyr af hestefamilien, får og geder.  (<sup>3</sup>) Kræves ikke for hybridsvin.  (<sup>4</sup>) Kræves ikke for registrerede dyr af hestefamilien.  (<sup>5</sup>) Fortsættes om nødvendigt på nyt ark.</p>		

## BILAG VI

<b>Zooteknisk afstammingscertifikat for indførelse af embryoner af racerene avlsdyr af kvæg, avlsdyr af svin, racerene avlsfår og -geder og registrerede dyr af hestefamilien</b>		
<b>A. Oplysninger om donorhandyret</b>		
1. Art (kvæg, svin, får, geder, dyr af hestefamilien) <sup>(1)</sup>	2. Race/genetisk type	
3. Udstedende organ	4. Navn og adresse på de instanser, der fører stambogen i oprindelsestredjelandet	
5. Opdrætterens navn og adresse		
6. Navn (kan udelades)	7. Oprindeligt registreringsnummer	
8. Fødselsdato	9. Blodgruppe <sup>(2)</sup>	
10. Stamtavle <sup>(3)</sup>		
Fader Oprindeligt stambogsnummer	Farfader <sup>(4)</sup> Oprindeligt stambogsnummer	
	Farmoder <sup>(4)</sup> Oprindeligt stambogsnummer	
Moder Oprindeligt stambogsnummer	Morfader Oprindeligt stambogsnummer	
	Mormoder <sup>(4)</sup> Oprindeligt stambogsnummer	
11. Alle foreliggende resultater af individprøver og de opdaterede resultater af den genetiske vurdering med angivelse af navnet på det organ, der har vurderet avlsværdien, for dyret selv og dets forældre og bedsteforældre <sup>(3)</sup> <sup>(5)</sup>		
<i>Gyldighed</i>		
12. Dato og sted	13. NAVN MED BLOKBOGSTAVER SAMT STILLING	14. Underskrift

B. Oplysninger om donorhundet		
1. Art (kvæg, svin, får, geder, dyr af hestefamilien) <sup>(1)</sup>	2. Race/genetisk type	
3. Udstedende organ	4. Navn og adresse på de instanser, der fører stambogen i oprindelsestredjelandet	
5. Opdrætterens navn og adresse		
6. Navn (kan udelades)	7. Oprindeligt registreringsnummer	
8. Fødselsdato	9. Blodgruppe <sup>(2)</sup>	
10. Stamtavle <sup>(3)</sup>		
Fader Oprindeligt stambogsnummer	Farfader <sup>(4)</sup> Oprindeligt stambogsnummer	
	Farmoder <sup>(4)</sup> Oprindeligt stambogsnummer	
Moder Oprindeligt stambogsnummer	Morfader Oprindeligt stambogsnummer	
	Mormoder <sup>(4)</sup> Oprindeligt stambogsnummer	
11. Alle foreliggende resultater af individprøver og de opdaterede resultater af den genetiske vurdering med angivelse af navnet på det organ, der har vurderet avlsværdien, for dyret selv og dets forældre og bedsteforældre <sup>(3)</sup> <sup>(5)</sup>		
<i>Gyldighed</i>		
12. Dato og sted	13. NAVN MED BLOKBOGSTAVER SAMT STILLING	14. Underskrift

C. Oplysninger om embryoet/embryonerne		
1. Embryonidentifikationssystem (farve, nummer osv.)		2. Identifikation af beholderen
3. Embryonets/embryonernes oprindelse (embryonopsamlingsholdets adresse)		4. Embryonets/embryonernes bestemmelsessted (modtagers navn og adresse)
Identifikation af strå	Antal embryoner pr. strå	Opsamlingsdato
<i>Gyldighed</i>		
5. Dato og sted	6. NAVN MED BLOKBOGSTAVER SAMT STILLING	7. Underskrift
<p>(<sup>1</sup>) Det ikke relevante overstreges.  (<sup>2</sup>) Eller anden hensigtsmæssig metode, der er godkendt efter EF-forskrifter. Kræves kun for kvæg, dyr af hestefamilien, får og geder.  (<sup>3</sup>) Kræves ikke for hybridsvin.  (<sup>4</sup>) Kræves ikke for registrerede dyr af hestefamilien.  (<sup>5</sup>) Fortsættes om nødvendigt på nyt ark.»</p>		